

**申請區議會撥款支付 2012/13 年度
「社區參與計劃」未完成活動的開支**

目的

本文件旨在請議員通過從 2013/14 年度東區區議會「社區參與計劃」撥款中，撥出 1,672,000 元支付 2012/13 年度未完成活動的開支。

背景

2. 2012/13 年度東區區議會已撥款 23,846,619.15 元舉辦社區參與計劃。然而，部分已獲批但未完成付款的活動，須以 2013/14 年度的撥款支付，這些活動計劃的詳情如下：

活動編號	活動名稱	主辦團體	活動日期	獲批津貼(元)	尚需支付(元)
120012	青年視覺藝術展 2013	東區文藝協進會	05/02/2013 - 07/02/2013	135,000.00	67,500.00
120015	東區兒童粵劇團訓練計劃 2012	東區文藝協進會	04/2012 - 03/2013	189,395.56	94,697.78
120041	草地滾球訓練班 12-13 (LB3)	東區康樂體育促進會	01/02/2013 - 08/03/2013	3,656.00	3,656.00
120043	羽毛球訓練班 12-13 (B3)	東區康樂體育促進會	03/01/2013 - 28/02/2013	4,250.00	4,250.00
120045	東區乒乓球訓練計劃 12-13 (4)	東區康樂體育促進會	03/01/2013 - 07/03/2013	6,740.00	6,740.00
120047	翱 TEEN 達人 IV 計劃	東區撲滅罪行活動工作小組 (東區撲滅罪行委員會)	05/2012 - 03/2013	150,000.00	150,000.00
120048	活出正能量—「新」生命起航計劃	東區撲滅罪行活動工作小組 (東區撲滅罪行委員會)	05/2012 - 03/2013	150,000.00	150,000.00
120077	東區文藝舞新姿	東區文藝協進會	06/01/2013	65,975.00	33,475.00

活動編號	活動名稱	主辦團體	活動日期	獲批津貼(元)	尚需支付(元)
120078	東區微電影接力賽	東區文藝協進會	07/2012 - 02/2013	70,000.00	35,000.00
120111	2012 年香港島傑出學生選舉	東區學校聯絡委員會	06/2012 - 12/2012	62,196.44	31,098.22
120121	運動之星獎勵計劃	香港耆康老人福利會	06/2012 - 02/2013	7,600.00	7,600.00
120135	樂聚會堂展才藝2010	東區區議會設施管理及活動推行工作小組	07/11/2010	10,179.51	10,179.51
120188	「東區」地區足球隊計劃 2012	東區體育會	06/2012 - 05/2013	140,000.00	70,000.00
120200	東區大廈管理通訊(第 54 期至 57 期)	東區區議會轄下房屋管理事務工作小組	06/2012 - 03/2013	78,000.00	2,142.10
120209	慶回歸、賀國慶 - 東區節日慶祝活動之世界藝萃耀香江	東區區議會節日慶祝活動專責小組	04/08/2012 - 05/08/2012	100,000.00	100,000.00
120234	2012 親子堆沙比賽暨繽紛同樂日	香港東區家長教師會聯會	25/11/2012	25,000.00	12,500.00
120281	製作宣傳紀念品	東區防火宣傳工作小組	08/2012 - 03/2013	48,496.50	20,925.00
120284	東區防火安全嘉年華	東區防火宣傳工作小組	03/03/2013	107,360.00	5,721.30
120305	東區兒童合唱團 29 周年音樂會 - 音樂劇「孤寒鬼的快樂聖誕」	東區文藝協進會	26/12/2012	72,200.00	36,100.00
120306	2012-2013 東區中文寫作比賽	東區文藝協進會	01/09/2012 - 30/08/2013	24,700.00	12,350.00
120307	2012-2013 東區兒童合唱團訓練計劃 II	東區文藝協進會	01/10/2012 - 31/03/2013	200,000.00	100,000.00

活動編號	活動名稱	主辦團體	活動日期	獲批津貼(元)	尚需支付(元)
120316	"南 Teen 藍天"計劃	香港遊樂場協會 賽馬會北角青少年綜合服務中心	10/2012 - 01/2013	6,750.00	3,375.00
120352	「東區積極人生計劃」之野戰體驗訓練	東區撲滅罪行活動工作小組 (東區撲滅罪行委員會)	03/2013	14,800.00	14,800.00
120353	金龍大廈迎春迎福醒獅賀蛇年	金龍臺金龍大廈業主立案法團	10/02/2013	6,000.00	6,000.00
120357	東區人了解東區史: 東區族群口述歷史計劃之(一)一福建族群研究	東區區議會公民教育工作小組	08/2012 - 02/2013	64,940.00	32,470.00
120364	東區公民教育活動暨傑出青年頒獎禮	東區區議會公民教育工作小組	09/03/2013	63,000.00	24,849.60
120388	新翠花園盆菜晚會	新翠花園業主委員會	15/12/2012	6,000.00	6,000.00
120389	迎春接福行好運	香港基督教培道聯愛會莊重文敬老中心	21/02/2013	4,770.00	4,770.00
120413	醒獅獻瑞南豐賀新歲暨嘉年華會	南豐新邨業主立案法團	16/02/2013	20,000.00	10,000.00
120414	新春行大運新界一天遊	漁業同發商聯會	17/02/2013	7,200.00	7,200.00
120415	新春團拜元宵聯歡晚會	筲箕灣漁業商會	23/02/2013	25,000.00	25,000.00
120427	東區新春行大運	東區康樂體育促進會	24/02/2013	19,200.00	19,200.00
120430	愛秩序分區新春嘉年華	愛秩序分區委員會	02/03/2013	70,000.00	5,609.80
120431	繽紛歡樂迎聖誕	藍灣半島業主委員會	22/12/2012	10,000.00	10,000.00
120446	喜氣洋洋賀新春	群策社	22/02/2013	6,800.00	6,800.00

活動編號	活動名稱	主辦團體	活動日期	獲批津貼(元)	尚需支付(元)
120447	香港一天遊	嘉興大廈業主立案法團	12/2012	1,800.00	1,800.00
120448	慧雅閣迎春接福醒獅賀蛇年	慧雅閣業主立案法團	12/02/2013	6,000.00	6,000.00
120450	富澤花園新春元宵晚宴 2013	富澤花園業主立案法團	23/02/2013	6,000.00	6,000.00
120451	新春敬老餐晚會	香港鰂魚涌大廈聯委會	23/02/2013	25,000.00	25,000.00
120454	東區學校音樂舞蹈朗誦欣賞	東區學校聯絡委員會	05/2013	60,000.00	60,000.00
120455	東區幼稚園及初小講故事比賽	東區學校聯絡委員會	02/03/2013	46,000.00	23,000.00
120458	癸巳年城市花園元宵晚會	城市花園業主委員會	23/02/2013	20,000.00	20,000.00
120459	富欣花園新春旅行	富欣花園業主立案法團	17/02/2013	9,000.00	9,000.00
120462	新界歡樂一天遊	柴灣婦女聯會	06/01/2013	7,200.00	7,200.00
120468	2013 壬辰歌舞慶團年	柴灣區大廈居民協會	03/02/2013	25,000.00	12,500.00
120469	本港一天遊	東旭苑業主立案法團	13/01/2013	5,400.00	5,400.00
120473	新春行運一天遊	寶石樓(英皇道)業主立案法團	24/02/2013	5,400.00	5,400.00
120478	新春行大運	小西灣之友社	24/02/2013	16,200.00	16,200.00
120479	2013 年新春敬老嘉年華	小西灣居民協會	24/02/2013	7,350.00	7,350.00
120485	柴浸新春喜慶 Board Game 大戰	柴灣浸信會社會服務處	26/01/2013 - 23/02/2013	2,200.00	2,200.00
120489	清明節防止山火宣傳活動	東區防火宣傳工作小組	31/03/2013	2,950.00	2,950.00
120494	漁民休漁期三防安全嘉年華	東區防火宣傳工作小組	26/05/2013	63,500.00	63,500.00
120500	歡翠樂元宵	基督教宣道會翠樂長者睦鄰中心	27/02/2013	4,300.00	4,300.00

活動編號	活動名稱	主辦團體	活動日期	獲批津貼(元)	尚需支付(元)
120502	鯉景灣新春遊	鯉景灣業主代表會	13/01/2013	9,000.00	9,000.00
120503	鯉景聖誕樂繽紛	鯉景灣業主代表會	15/12/2012	20,000.00	20,000.00
120504	逸濤元宵夜	逸濤灣業主委員會	16/02/2013	8,000.00	8,000.00
120509	元宵節敬老聯歡	旅港圍頭同鄉會(香港)有限公司	24/02/2013	7,000.00	7,000.00
120511	新春行大運癸巳	工聯會港島東地區服務處	24/02/2013	23,400.00	23,400.00
120513	樂齡歡笑慶團年暨嘉許禮	港九街坊婦女會曾許玉環樂齡中心	01/02/2013	24,265.00	24,265.00
120514	康智閣康達閣清潔日	健康村康智閣康達閣互助委員會	03/02/2013	4,000.00	4,000.00
120515	春節行大運美食遊	健康村康智閣康達閣互助委員會	24/02/2013	5,400.00	5,400.00
120517	敬老開心聯歡會	北角社區服務聯會	23/02/2013	25,000.00	12,500.00
120520	第十七屆長者歌唱比賽暨敬老聯歡晚宴	翡翠區居民協會	18/01/2013	10,500.00	5,250.00
120522	蘭芳敬老茶敘	蘭芳婦女會	19/12/2012	14,200.00	14,200.00
120524	運轉乾坤賀新春	香港聾人福利促進會	23/02/2013	22,940.00	22,940.00
120525	新春行大運	勵德邨德全樓互助委員會	24/02/2013	5,400.00	5,400.00
120526	康城藝墟同樂日2013	康城分區委員會	03/03/2013	70,000.00	4,654.00
120531	喜氣洋洋迎春節	明華大廈 A、B、D、E、H、I、J 座互助委員會	23/02/2013	10,000.00	10,000.00
120532	新春行大運	明華大廈 D 座互助委員會	24/02/2013	5,400.00	5,400.00

活動編號	活動名稱	主辦團體	活動日期	獲批津貼(元)	尚需支付(元)
120546	2012年香港花卉展覽「綠化推廣攤位」	東區區議會環保及綠化工作小組	15/03/2013 - 24/03/2013	78,500.00	6,450.00
120547	第四屆全港運動會懸掛街道燈柱旗計劃	東區區議會康樂活動工作小組	11/03/2013 - 12/06/2013	56,000.00	56,000.00
120548	敬老粵劇欣賞	東區區議會宣傳區議會工作專責小組	18/03/2013 - 20/03/2013	350,000.00	19,621.20
				合共：	1,671,289.51
				進位至整數：	1,672,000.00

決議事項

3. 請議員通過文件第2段的建議撥款申請，從2013/14年度東區區議會「社區參與計劃」撥款中，撥出1,672,000元支付2012/13年度未完成活動的開支。

東區區議會秘書處

2013年4月